

L'assemblée ordinaire de la Municipalité de Hinchinbrooke a eu lieu le **3 AVRIL 2023** à l'hôtel de ville 1056 chemin Brook, Hinchinbrooke, Québec.  
Le maire Wallace a présidé avec les conseillers suivants présents :

Kirk Feeny  
Tanya Clarke  
Marc Bakos  
Margo McCaffrey

**Absent:**

Elgin Mac Farlane  
Laurie Ann Prévost

**Présent également :**

Mme Carolyn Cameron, 17 Fairview, Hinchinbrooke  
Mme Elise Leduc, 401 route 202, Hinchinbrooke

Adam Antonopoulos, directeur général, a enregistré le compte rendu de la réunion.

- 23-04-01**      1.      **OUVERTURE DE LA REUNION**  
**PROPOSÉ PAR :** Conseiller Bakos  
**APPUYÉ PAR :** Conseiller Feeny
- Que l'assemblée ordinaire soit ouverte à 20h00.
- ADOPTÉE**
- 23-04-02**      2.      **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**  
**PROPOSÉ PAR :** Conseillère McCaffrey  
**APPUYÉ PAR :** Conseillère Clarke
- Que l'ordre du jour soit adopté tel que présenté.
- ADOPTÉE**
- 23-04-03**      3.      **ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE**  
**ORDINAIRE TENUE À MARS 2023**
- PROPOSÉ PAR :** Conseillère Clarke  
**APPUYÉ PAR :** Conseiller Feeny
- Que la version française du procès-verbal de la réunion ordinaire tenue le 6 mars 2023 soit adoptée telle que présentée.
- ADOPTÉE**

23-04-04

**PROPOSÉ PAR** : Conseiller Bakos  
**APPUYÉ PAR** : Conseillère Clarke  
**ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ**

Que la version anglaise du procès-verbal de la réunion ordinaire tenue le 6 mars 2023 soit adoptée telle que présentée.

**ADOPTÉE**

**4. URBANISME**

Le conseil a pris connaissance du rapport d'inspection municipale du mois de mars 2023 tel que déposé par l'inspecteur lors de la réunion du caucus du 30 mars 2023.

**4.1 CONTRAT DE SERVICE LOT 5268247 RUE LUC**

23-04-05

**PROPOSÉ PAR** : Conseiller Feeny  
**APPUYÉ PAR** : Conseillère McCaffrey

Que le conseil accepte l'entente de service contractuelle proposée et signée entre la Municipalité de Hinchinbrooke et 9141855 Canada Inc. Permettant à 9141855 Canada Inc. d'utiliser la propriété de la municipalité sur la rue Luc comme stationnement pour employés en échange, 9141855 Canada Inc. assurera l'entretien des terrains 5268247 et 3229425.

**ADOPTÉE**

**4.2 INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES SUR LE LOGICIEL - PERMIS**

23-04-06

**PROPOSÉ PAR** : Conseillère Clarke  
**APPUYÉ PAR** : Conseiller Bakos

Que le conseil accepte l'achat et l'installation d'un logiciel additionnel à notre logiciel Info Tech actuel pour faciliter les rapports sur les permis.

**ADOPTÉE**

**5. TRAVAUX PUBLICS**

Le conseil prend connaissance du rapport du superviseur de la voirie pour mars 2023 tel que déposé lors de la réunion du caucus du 30 mars 2023.

**5.1 INSPECTION ET NETTOYAGE VIDÉO DES CONDUITES D'ÉGOUTS DÉVELOPPEMENT DES FALAISES**

23-04-07

**PROPOSÉ PAR :** Conseiller Feeny  
**APPUYÉ PAR :** Conseillère McCaffrey

Que le conseil accepte le nettoyage et l'inspection vidéo de toutes les conduites et connexions d'égout situées dans le développement Cluff .

**ADOPTÉE**

**6. COMMUNICATION ET SERVICE COMMUNAUTAIRE**

**6.1 POMPIERS**

Rien à signaler pour mars 2023.

**6.1.1 ENTENTE INTERMUNICIPALE PROTECTION INCENDIE ELGIN**

23-04-08

**PROPOSÉ PAR :** Conseiller Bakos  
**APPUYÉ PAR :** Conseillère Clarke

Que ce Conseil accepte l'entente intermunicipale concernant la prestation d'un service de protection contre les incendies entre la Municipalité d'Elgin et la Municipalité de Hinchinbrooke, telle que présentée en annexe. Le conseil mandate le maire, M. Mark Wallace, et le directeur général, M. Adam Antonopoulos pour signer l'entente.

**ADOPTÉE**

**6.1.2 ENTENTE INTERMUNICIPALE SERVICES RÉGIONAUX PRÉVENTION INCENDIE – PRÉVENTIONNISTE MRC**

23-04-09

**PROPOSÉ PAR :** Conseiller Feeny  
**APPUYÉ PAR :** Conseillère Clarke

Que ce Conseil accepte l'entente intermunicipale avec la MRC du Haut Saint Laurent concernant l'embauche d'un préventeur certifié pour offrir un service aux municipalités contractées. Le conseil mandate le maire, M. Mark Wallace, et le directeur général, M. Adam Antonopoulos pour signer l'entente.

**ADOPTÉE**

### **6.1.3 FACTURATION CAUCA**

23-04-10

**PROPOSÉ PAR :** Conseillère McCaffrey

**APPUYÉ PAR :** Conseiller Feeny

Que ce Conseil accepte de payer les frais exigés par la compagnie CAUCA pour les services 911 qu'elle fournit à la municipalité.

**ADOPTÉE**

## **6.2 ARÈNE**

Arena - Rien à signaler pour mars 2023

### **6.3 LOISIRS (LOISIRS)**

L'ASCA demande au CA d'acheter des chandails pour l'équipe de T-Ball (voir 6.3.1).

#### **6.3.1 CHANDAIL T-BALL - STUDIO TOLHURST**

23-04-11

**PROPOSÉ PAR :** Conseillère McCaffrey

**APPUYÉ PAR :** Conseillère Clarke

Que la Municipalité de Hinchinbrooke accepte l'option #1 de la soumission préparée par Studio Tolhurst pour un montant de 8,50 \$ (plus taxes) l'unité pour la commande de chandails de T-Ball et le prépaiement pour ces chandails.

**ADOPTÉE**

#### **6.3.2 DEMANDE DE DON – MARCHÉ DES PRODUCTEURS**

23-04-12

**PROPOSÉ PAR :** Conseillère McCaffrey

**APPUYÉ PAR :** Conseiller Feeny

Que la Municipalité de Hinchinbrooke fasse un don au montant de 500 \$ au Marché des fermiers

**ADOPTÉE**

#### **6.3.3 DEMANDE DE DON – AGE D`OR HUNTINGDON**

23-0 4-13

**PROPOSÉ PAR :** Conseillère McCaffrey

**APPUYÉ PAR :** Conseiller Feeny

Que la Municipalité de Hinchinbrooke fasse un don au montant de 200 \$ à Age D'Or de Huntingdon.

**ADOPTÉE**

**7. CORRESPONDANCE & NOUVELLES AFFAIRES**

Le maire Wallace a passé en revue la liste de la correspondance reçue au cours du mois de février 2023.

**7.1 DÉPÔT DE L'ÉTAT FINANCIER COMPARATIF.**

Le directeur général a déposé l'état comparatif pour la période se terminant le 31 mars 2023.

**7.2 DÉFI VÉLO 2023 – FONDATION DE L'HÔPITAL DU SUROÎT**

**23-04-14**

**PROPOSÉ PAR :** Conseillère Clarke  
**APPUYÉ PAR :** Conseiller Feeny

Que la Municipalité de Hinchinbrooke n'ait aucune objection à ce que le défi cycliste se déroule à Hinchinbrooke, sur le chemin Fairview, le chemin Athelstan, la 1<sup>ère</sup> Concession, la Montée Rockburn, la montée Powerscourt et le chemin Williams le 25 août 2023. Le Conseil note qu'il y aura aucune fermeture de route liée à ce circuit cyclable.

**ADOPTÉE**

**7.3 RÉPARATION DES LUMIÈRES PUBLIQUES**

**23-04-15**

**PROPOSÉ PAR :** Conseillère Clarke  
**APPUYÉ PAR :** Conseiller Feeny

Que la Municipalité de Hinchinbrooke a décidé que nous ferons appel aux services pour réparer les lampadaires lorsqu'il y aura un minimum de 5 luminaires nécessitant des réparations. La municipalité a également décidé que pour toutes les réparations futures, un éclairage LED sera installé.

**ADOPTÉE**

**7.4 CAMION ET SHINE LE 17 JUIN.**

**23-04-16**

**PROPOSÉ PAR :** Conseiller Feeny  
**APPUYÉ PAR :** Conseillère Clarke

Que la municipalité de Hinchinbrooke n'a aucune objection à la vente d'alcool par Janice Element pour l'événement Truck and Shine qui se tiendra le 17 juin <sup>2023</sup> sur le terrain de la foire de Huntingdon

**ADOPTÉE**

**7.5 MRC HAUT SAINT LAURENTE – APPUI À LA RÉOLUTION 012-01-2023 UTILISATION DE BIOSOLIDES**

*ATTENDU QUE* les élus du conseil de la MRC de Lotbinière ont été interpellés par les récents reportages sur l'utilisation de biosolides diffusés sur Radio-Canada à La Semaine verte et à Enquête compte tenu qu'ils sont eux-mêmes responsables d'équipements de traitement des eaux municipales sur un territoire dont l'agriculture est omniprésente;

*ATTENDU QUE* ces reportages font état que certains biosolides semblent importés des États-Unis et qu'ils seraient contaminés avec des PFAS, aussi appelés contaminants éternels;

*ATTENDU QUE* le volume de ces biosolides est immense et qu'il représente un défi de gestion important pour le monde municipal, il y a lieu d'amorcer une sérieuse réflexion sur leur gestion afin d'éviter que ces derniers ne soient dirigés vers l'incinération ou l'enfouissement;

---

*ATTENDU QUE* la valeur fertilisante de ce produit est indéniable, surtout en cette période d'instabilité politique, avec la volatilité actuelle du coût des engrais qui affecte les producteurs agricoles de la MRC de Lotbinière et du Québec en entier;

*ATTENDU QUE* les volumes de biosolides produits au Québec seraient suffisants et qu'ils sembleraient être de meilleure qualité, il y aurait lieu d'interdire l'importation de biosolides étrangers et de se concentrer sur une utilisation sécuritaire des biosolides locaux;

*ATTENDU* l'utilisation sécuritaire des biosolides du Québec passe par une bonne analyse des produits générés et par la fixation de seuils de PFAS et de tout autre composé non souhaitable à ne pas dépasser, voir les interdire tout simplement s'ils causent un risque;

*ATTENDU QUE* la fixation de seuils pourrait être couplée à une documentation des sources industrielles potentielles de PFAS dans la province afin de réduire le risque pour nos terres agricoles;

*ATTENDU QUE* trois ordres professionnels représentant les chimistes, les agronomes et les vétérinaires ont des préoccupations similaires à celle de la MRC de Lotbinière et appellent la population et le gouvernement « à la plus grande vigilance » ainsi qu'à des actions rapides;

*ATTENDU QUE* le ministre de l'Environnement du Québec, Monsieur Benoit Charette, a confirmé que la réglementation concernant les biosolides sera modifiée dans les prochaines semaines afin de l'encadrer plus étroitement « pour s'assurer qu'on ne compromette pas l'intégrité de nos terres agricoles et qu'on ne menace pas la santé humaine »;

---

**23-04-17**

**PROPOSÉ PAR :** Conseillère Clarke

**APPUYÉ PAR :** Conseillère McCaffrey

Que la Municipalité de Hinchinbrooke appuie la résolution #012-01-2023 de la MRC Haut Saint Laurent

De demander au ministre de l'Environnement du Québec, Monsieur Benoit Charrette, d'agir pour arrêter l'importation de biosolides étrangers et de donner rapidement suite à ses engagements de modifier le cadre réglementaire de l'utilisation des biosolides;

De réitérer au ministre l'importance de l'utilisation sécuritaire des biosolides produits au Québec pour des MRC à caractère agricole comme la MRC de Lotbinière afin que ce dernier n'empêche pas l'utilisation de ces produits indépendamment de la provenance;

De transmettre une copie de la présente résolution aux municipalités locales de notre territoire ainsi qu'à la FQM et à l'UMQ pour appui; · de transmettre une copie de la présente résolution à notre députée provinciale, Madame Carole Mallette, ainsi qu'au ministre de l'Environnement, de la Lutte contre les changements climatiques, de la Faune et des Parcs, Monsieur Benoit Charrette.

**ADOPTÉE**

**7.6 SOUTENIR CVCEC ORMTOWN – PROGRAMME ANGLAIS HAN**

**ATTENDU QUE** le Centre d'éducation à la carrière Châteauguay Valley (CVCEC) situé à Ormstown demande une autorisation permanente pour le programme Santé, assistance et soins infirmiers (HAN) au ministère de l'Éducation du Québec (MEQ);

**ATTENDU QUE** le centre est le seul centre à offrir le programme HAN en anglais dans toute la région de la Montérégie Ouest;

**ATTENDU QUE** la majorité des finissants trouvent des emplois dans les établissements de santé de la région, soit les hôpitaux, les CHSLD, les CLSC et les résidences privées ;

**ATTENDU QUE** sans cette autorisation cela pourrait être une perte énorme pour la région

**23-04-18**

**PROPOSÉ PAR :** Conseillère McCaffrey  
**APPUYÉ PAR :** Conseillère Clarke

Que la Municipalité de Hinchinbrooke appuie la CVCEC pour l'autorisation permanente du MEQ pour le programme HAN.

**ADOPTÉE**

**7.7 DEMANDE DU CITOYEN – SIGNE ROCKBURN SIDEROAD.**

Le maire Wallace invite Mme Carolyn Cameron à prendre la parole afin d'expliquer sa demande au conseil municipal.

Mme Cameron explique qu'elle se porte volontaire pour installer les panneaux le long de la route secondaire de Rockburn et qu'elle les retirera ensuite à l'automne. Mme Cameron a demandé que la municipalité entrepose les enseignes et poteaux au garage municipal lorsqu'ils ne sont pas utilisés. Le maire Wallace demande que les panneaux soient placés assez loin de l'accotement. Mme Cameron demande également à la municipalité de fournir des poteaux supplémentaires à ceux qui ont été endommagés.

**7.8 OFFRE D'EMPLOI POUR SECRÉTAIRE-TRÉSORIER.**

**23-04-19**

**PROPOSÉ PAR :** Conseillère Clarke  
**APPUYÉ PAR :** Conseiller Feeny



Que suite à la vacance du poste de secrétaire-trésorier, le conseil autorise la directrice générale à publier une offre d'emploi sur Facebook, et à regarder d'autres lieux possibles tels que les établissements d'enseignement pour combler le poste vacant.

**ADOPTÉE**

**7.9 CONTRAT ADDITIONNEL TRAPPEUR DE CASTORS**

**ATTENDU QUE** la municipalité a reçu plusieurs plaintes concernant les barrages de castors;

**ATTENDU QUE** la réponse actuelle pour les services n'est pas rencontré en temps opportun;

**23-04-20**

**PROPOSÉ PAR :** Conseiller Bakos  
**APPUYÉ PAR :** Conseillère Clarke

Que la Municipalité de Hinchinbrooke a décidé d'approuver un contrat secondaire à un autre trappeur castor Patrick Laflamme pour pouvoir avoir plus d'options et mieux servir les besoins des citoyens.

**ADOPTÉE**

**8. VARIA**

Rien à ajouter

**9. PÉRIODE DE QUESTIONS**

Mme Élise Leduc avait une question sur le projet potentiel concernant le lot 5 266 124 et les branchements d'eau de la Ville de Huntingdon

1. Concernant la rencontre tenue entre la municipalité de Hinchinbrooke et la Ville de Huntingdon en mars pour discuter des services et raccordements d'eau et d'égout;

Mme Élise Leduc aimerait avoir la confirmation que Huntingdon assurera le service d'eau sur le lot en question. Le directeur général l'informe que la Ville de Huntingdon s'est entendue verbalement lors de l'assemblée et est censée adopter une résolution lors de leur assemblée régulière qui aura lieu le 3 avril. La ville de Huntingdon est également censée envoyer

par écrit les exigences pour le raccordement des égouts avec un coût approximatif à une date ultérieure

Le directeur général informe également Elise qu'à l'assemblée la Ville de Huntingdon doit également adopter une résolution lors de leur assemblée régulière du 3 avril concernant le lot 6 371 692 concernant le branchement d'eau et d'égout pour 3 x 6 plex

Mme Carolyn Cameron parle du projet Genie in a Bottle. Mme Cameron a expliqué que le programme Genie in the Bottle était maintenant un organisme sans but lucratif. Mme Cameron a expliqué la nécessité de ce type d'organisation et l'importance de retirer les matières recyclables ou réutilisables des sites d'enfouissement.

Mme Cameron a expliqué les différents matériaux qui sont collectés, ce qu'on en fait et comment ils sont utilisés. Certains de ces articles sont réutilisés pour fabriquer des chaises et des tables pour les institutions publiques et d'autres articles sont collectés et utilisés pour les fauteuils roulants.

L'organisation cherche à démarrer un programme pilote et à embaucher un employé à temps plein pour aider à la collecte de tous les différents articles. Ils demandent aussi au député l'aide du gouvernement pour ce projet.

Il est important de noter que tous les profits de ces collectes sont distribués à des organismes de bienfaisance tels que les Fondations Betty Riel, l'HAEECC, les 4-H et autres.

Finalement, Mme Cameron aimerait que la municipalité ajoute quelque chose dans le prochain bulletin concernant le projet Génie en bouteille.

En l'absence d'autres questions de la salle, la période de questions est close.

**10. FACTURES À APPROUVER**

**23-03-21**

**PROPOSÉ PAR :** Conseiller Bakos  
**APPUYÉ PAR :** Conseiller Feeny

Que les comptes à payer pour la période du 8 mars 2023 au 3 avril 2023 au montant de 317 578,14\$ soient adoptés et payés et que lesdits comptes soient tenus dans un registre à cet effet et fassent partie intégrante du présent procès-verbal.

**ADOPTÉE**

11. **AJOURNEMENT**

23-03-22

**PROPOSÉ PAR** : Conseillère Clarke  
**APPUYÉ PAR** : Conseiller Bakos

Que les affaires de l'assemblée étant dûment complétées,  
l'assemblée soit ajournée à 20 h 36

**ADOPTÉE**

-----  
Mark Wallace  
Maire

-----  
Adam Antonopoulos  
Directeur général